



### **即時發送**

2020年11月7日

**聯絡人:** 朱牧民

[schu@hkdc.us](mailto:schu@hkdc.us)

626.589.1330

## **團結則存，分裂則亡**

2020年11月7日 華盛頓特區 - HKDC總監朱牧民發布以下聲明，回應拜登和賀錦麗當選總統及副總統：

「這就是民主的模樣。美國選擇了新總統，HKDC祝賀當選總統拜登和當選副總統賀錦麗。我們還祝賀全國新當選的議員，並敦促他們利用自己的身分為美國內外為人權與民主發聲，並與香港同一陣線。

在整個競選和選舉中，美國人之間陷入很深的分歧。而對於哪位候選人或政黨更能地抵制中共對香港的侵略和威脅，美國內外的香港人在信念和偏好上也存在很大分歧。

現在是時候我們所有人---美國人和香港人---繼續前行並重新致力於支持香港人爭取民主和基本自由的兩黨工作。

對香港來說，華府的統一及兩黨支持及共識仍是我們對抗中國共產黨的最有力的武器。

一個團結的香港運動將繼續為對抵抗北京威權政權最強大的力量之一。

HKDC會堅定不移地捍衛香港的自由與民主。我們將與即將上任的拜登/賀錦麗政府緊密合作，並會對他們全面執行《香港人權與民主法案》所作的承諾而問責，包括對官員、金融機構、公司和個人的制裁，以及重建全球聯盟和夥伴關係，以制止中國對香港人和維吾爾族的暴行。

但是我們必須要記住，這最終還是取決於我們。國會和白宮對香港的有力支持，並不是靠單一個政客或政黨，而是香港人的不懈努力和倡導而促成的。

總統富蘭克林·羅斯福（Franklin D. Roosevelt）曾經會見了民權活動家，包括菲利普·蘭道夫（A. Philip Randolph），他們尋求他支持直白的反對歧視民權法。

羅斯福總統花了一段時間聽了他們的論點，然後說，「我同意你的觀點。現在你們可以出去逼我去做。」

關於羅斯福總統對民權領袖的要求和目標有幾支持或抗拒，歷史記載有所不同。有些人認為「逼我做」反映了羅斯福總統對 - 「人們越有效地製造迫切感和危機感，就越容易推動強力的立法和行政行動」的理解。

一些傳記作者還指出，倫道夫和民權領袖們最終得到了他們想要的東西，因為他們威脅羅斯福總統說如果不按照他們的要求，1941年將帶十萬黑人到華盛頓遊行表達訴求。

羅斯福總統做出了讓步，發布了第8802號行政命令，禁止在國防工業中歧視，蘭道夫和他的同事取消了遊行。

現在，無論我們支持了或投了票給誰，我們都在同一條船上。現在，我們一起來，迎接對新總統和新國會的「逼我做」一刻。」

***Hong Kong Democracy Council (HKDC)*** 是位於華盛頓特區的無黨派，非營利組織，致力於維護香港的基本自由，法治和自治。

###